

# CONCORD



## C1 Chronograph

Concord unveils its legendary chronograph from a completely new angle. The C1 Chronograph shows how an emblematic design has brilliantly evolved to remain perfectly aligned with the times. Sharing the same DNA and avant-garde personality as its slightly larger older sibling, this new timepiece has no trouble making its mark with a marginally smaller crown, improved readability, and a wrist-hugging, ergonomic case. Like the reference model, the new C1 Chronograph stands out for a sophisticated design with an artful blend of high-tech materials, including eight ceramic inserts around the distinctive bezel. A brilliant demonstration of Concord's talent for beautiful timepieces that cut to the essence.

Movement	Mechanical automatic, Valgranges calibre, 28,800 vib/h, 48-hour power reserve; snailed rotor, "Côte de Genève" motif, engraved C1 logo in the centre with black PVD coating
Functions	Hours, minutes, seconds, date and chronograph
Case	Titanium, 47 mm Titanium bezel with black ceramic inserts Sapphire crystal with anti-reflective coating on both sides Transparent, screw-down back with "Audace-Savoir-Faire-Avant-Garde" engraved inscription Water-resistant to 200 m (20 ATM/660 ft)
Dial	Black, chequered guilloché 12-hour counter at 6 o'clock, 30-minute counter at 12 o'clock, small seconds at 9 o'clock Date window at 3 o'clock
Bracelet/Strap	Rubberised black alligator stitched on a rubber strap

# CONCORD



## C1 Chronograph

Concord dévoile ici une vision entièrement nouvelle de son légendaire chronographe. C1 Chronograph atteste en effet de l'évolution maîtrisée d'un design emblématique en parfait accord avec l'esprit du temps. Tout en conservant le patrimoine génétique et la nature avant-gardiste de son aîné aux dimensions légèrement plus grandes, le nouveau garde-temps sait s'imposer. La couronne est légèrement réduite, la lisibilité est optimisée et sa boîte ergonomique épouse encore mieux les contours du poignet. Elle conserve cependant le design raffiné du modèle de référence, parfait exemple du mariage réussi de matériaux délicats ; la lunette caractéristique se compose ainsi de huit inserts en céramique. Une éclatante démonstration que la beauté selon Concord naît de la réduction à l'essentiel.

Mouvement	Mécanique à remontage automatique, calibre Valgranges, 28'800 Alt/h, réserve de marche de 48 heures ; rotor colimaçonné, décor « Côtes de Genève », logo C1 gravé au centre traité PVD noir
Fonctions	Heure, minute, seconde, date et chronographe
Boîtier	Titane, 47 mm Lunette en titane avec décors en céramique noire Glacé saphir traitée antireflet des deux côtés Fond transparent vissé gravé « Audace-Savoir-Faire-Avant-Garde » Étanche à 200 m (20 ATM/660 ft)
Cadran	Noir, guilloché quadrillé Compteur 12 heures, 30 minutes et petite seconde à 6, 12 et 9h Guichet date à 3h
Bracelet	Alligator noir caoutchouté cousu sur bracelet caoutchouc

# CONCORD



## C1 Chronograph

Concord enthüllt eine völlig neue Version seines legendären Chronographen. Der C1 Chronograph beweist, dass man ein emblematisches Design meisterlich an den Zeitgeist anpassen kann. Unter Bewahrung des Erbgutes und der avantgardistischen Natur des etwas grösseren Vorbildes versteht auch dieses Modell, Eindruck zu machen. Die Krone ist leicht verkleinert, die Ablesbarkeit wurde optimiert, und das ergonomische Gehäuse schmiegt sich noch besser ans Handgelenk. Das feine Design des Referenzmodells bleibt dabei erhalten, ein perfektes Beispiel für die Verbindung schwieriger Materialien: in der charakteristischen Lünette finden wir acht Keramikeinlagen. Eine blendende Demonstration dafür, dass bei Concord Schönheit aus der Reduktion aufs Wesentliche entsteht.

Werk	Mechanisch mit automatischem Aufzug, Kaliber Valgranges, 28.800 Halbschw./h, Gangreserve 48 h; Rotor gewendelt, Dekor Genfer Streifen, Logo C1 als Gravur im Zentrum mit PVD-Beschichtung schwarz
Funktionen	Stunde, Minuten, Sekunden, Datum, Chronograph
Gehäuse	Titan, 47 mm Lünette Titan mit Dekor aus schwarzer Keramik Saphirglas beidseitig entspiegelt Gehäuseboden transparent, verschraubt, mit Gravur „Audace-Savoir-Faire-Avant-Garde“ Wasserdicht bis 200 m (20 ATM/660 ft)
Zifferblatt	Schwarz, Raster-Guillochis 12-Stunden- und 30-Minuten-Zähler sowie kleine Sekunde bei der 6, der 12 bzw. der 9 Datumsfenster bei der 3
Armband	Alligator schwarz mit Kautschuk, vernäht auf Kautschukband

# CONCORD



## C1 Chronograph

Concord presenta una visione interamente nuova del suo leggendario cronografo. C1 Chronograph, infatti, è il risultato dell'evoluzione controllata di un design emblematico, che ha saputo mettersi in perfetta sintonia con lo spirito contemporaneo. Conservando il DNA e lo stile all'avanguardia del modello che lo ha preceduto, che era leggermente più grande, il nuovo segnatempo sa imporre la propria presenza. La corona è leggermente più piccola, la leggibilità è stata ottimizzata e la cassa ergonomica sposa ancora meglio i contorni del polso. L'orologio mantiene il design raffinato del modello di riferimento, un perfetto esempio di matrimonio riuscito tra materiali delicati: la lunetta caratteristica, infatti, è composta di otto inserti in ceramica. Una chiara dimostrazione che la bellezza, secondo Concord, è essenzialità.

Movimento	Meccanico a carica automatica, calibro Valgranges, 28.800 alternanze/ora, riserva di carica di 48 ore; rotore a chiocciola, decorazione a Côte de Genève, logo C1 inciso al centro, trattato PVD nero
Funzioni	Ora, minuti, secondi, data e cronografo
Cassa	Titanio, 47 mm Lunetta in titanio con decorazioni in ceramica nera Vetro zaffiro con trattamento antiriflesso su entrambi i lati Fondello trasparente a vite con la dicitura "Audace-Savoir-Faire-Avant-Garde" incisa Impermeabile fino a 200 m (20 atm/660 piedi)
Quadrante	Nero, guilloché quadrettato Contatori 12 ore, 30 minuti e piccoli secondi al 6, al 12 e al 9 Finestrella della data a ore 3
Cinturino/Bracciale	Alligatore nero finitura caucciù cucito su cinturino in caucciù

# CONCORD



## C1 Chronograph

Concord desvela una visión completamente nueva de su legendario cronógrafo. En efecto, el C1 Chronograph confirma la evolución controlada de un diseño emblemático en perfecta concordancia con su época. Conservando el patrimonio genético y la naturaleza vanguardista de su hermano mayor de dimensiones ligeramente mayores, el nuevo reloj sabe imponerse. La corona es ligeramente reducida, la legibilidad es optimizada y su caja ergonómica enlaza aún mejor el contorno de la muñeca. Sin embargo, conserva el diseño refinado del modelo de referencia, perfecto ejemplo de la lograda combinación de materiales delicados ; así, el característico bisel se compone de ocho inserciones en cerámica. Una deslumbrante demostración de que la belleza según Concord nace de la reducción a lo esencial.

Movimiento	Mecánico de cuerda automática, calibre Valgranges, 28.800 Alt/h, reserva de marcha de 48 horas ; rotor acaracolado, decoración « Côtes de Genève », logo C1 grabado en el centro con tratamiento PVD negro
Funciones	Horas, minutos, segundos, fecha y cronógrafo
Caja	Titanio, 47 mm Bisel en titanio con elementos en cerámica negra Cristal zafiro con tratamiento antirreflejos por ambos lados Fondo transparente atornillado grabado « Audace-Savoir-Faire-Avant-Garde » Hermética hasta 200 m (20 ATM/660 ft)
Esfera	Negra, guilloché cuadriculado Contadores de 12 horas, 30 minutos y pequeño segundero a las 6, 12 y 9h Ventanilla de fecha a las 3h
Pulsera	Aligátor negro recauchutado cosido sobre brazalete de caucho

# CONCORD



## C1 Chronograph

君皇品牌赋予其传奇计时码表以全新视野。C1 Chronograph

是特色设计和时代精神渐趋协调的见证。这一最新时计完全保留了原有表款的传统特色和前卫个性，其尺寸略有加大，气势逼人。表冠则略为缩小，读时清晰度得到优化，表壳符合人体工程学，更好贴合手腕轮廓。原有的表款设计精巧，是各种珍贵材质结合的完美典范，该表款亦保留了这一特色；特色表圈由八个陶瓷镶块组成。对于君皇品牌来说，美丽源于精炼，这一腕表正是明证。

### Movimiento Valgranges

型自动上弦机械机芯，每小时振动28800次，动力储存48小时；蜗形转陀，饰有日内瓦纹饰，C1标志镌刻于经黑色PVD处理的中央部分

### Funciones 时、分、秒、日期显示和计时码表

Caja 钛金属表壳，47毫米  
 钛金属表圈，带有黑色陶瓷装饰  
 经双面防眩处理的蓝宝石表镜  
 旋入式透明底盖上镌刻“Audace-Savoir-Faire-Avant-Garde”（大胆-技能-前卫）  
 防水深度200米（20个大气压/660英尺）

Esfera 方格玢缕纹黑色表盘  
 12小时、30分钟和小秒针计时盘分别位于6时、12时和9时处  
 日期视窗位于3点钟位置

Pulsera 涂有橡胶的黑色鳄鱼皮缝制在橡胶表带上